

PL-Nowa Sól: cruise ships

OJ S 35/2012 21/02/2012

Contract notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Gmina Nowa Sól - Miasto

Postal address: ul. M. J. Piłsudskiego 12

Town: Nowa Sól

Postal code: 67-100

Country: Poland

For the attention of: Wojciech Babiarczuk

E-mail: zampub@nowasol.pl

Telephone: +48 684590300

Fax: +48 684590358

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.nowasol.pl

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: yes

Official name: Gmina Bytom Odrzański

Postal address: ul. Rynek 1

Town: Bytom Odrzański

Postal code: 65-115

Country: Poland

Official name: Gmina Sulechów

Postal address: Plac Ratuszowy 6

Town: Sulechów

Postal code: 66-100

Country: Poland

Official name: Gmina Krosno Odrzańskie

Postal address: ul. Parkowa 1

Town: Krosno Odrzańskie

Postal code: 66-600

Country: Poland

Official name: Gmina Słubice
Postal address: ul. Akademicka 1
Town: Słubice
Postal code: 69-100
Country: Poland
Official name: Gmina Kostrzyn nad Odrą
Postal address: ul. Graniczna 2
Town: Kostrzyn nad Odrą
Postal code: 66-470
Country: Poland

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Zaprojektowanie i wybudowanie dwóch statków pasażerskich w ramach projektu p.n. Odra dla turystów 2014 - rozwój turystyki wodnej na transgranicznym obszarze Doliny Środkowej Odry - etap II.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Miejscem odbioru jednego statku jest nabrzeże w Nowej Soli, a drugiego statku nabrzeże w Krośnie Odrzańskim.

NUTS code PL432 Zielonogórski

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie i wybudowanie dwóch statków pasażerskich w ramach projektu p.n. „Odra dla turystów 2014 – rozwój turystyki wodnej na transgranicznym obszarze Doliny Środkowej Odry – Etap II”.

W ramach przedmiotu zamówienia należy wykonać dokumentację klasyfikacyjną statku oraz inne rodzaje dokumentacji, jeżeli obowiązek ich wykonania wynika z obowiązujących przepisów oraz wybudować dwa bliźniacze statki. Ponadto, wykonawca zobowiązany jest do przeprowadzenia szkolenia załóg statków w zakresie ich obsługi z zademonstrowaniem wszystkich ich cech użytkowych.

II.1.6. CPV code(s)

34512200 Cruise ships

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

1. Przedmiotem zamówienia jest zaprojektowanie i wybudowanie dwóch statków pasażerskich w ramach projektu p.n. „Odra dla turystów 2014 – rozwój turystyki wodnej na transgranicznym obszarze Doliny Środkowej Odry – Etap II”.

2. W ramach przedmiotu zamówienia należy wykonać dokumentację klasyfikacyjną statku oraz inne rodzaje dokumentacji, jeżeli obowiązek ich wykonania wynika z obowiązujących przepisów oraz wybudować dwa bliźniacze statki.

3. Zaprojektowanie statku.

3.1 Wykonawca zobowiązany jest wykonać dokumentację klasyfikacyjną uwzględniającą charakterystykę statku opisaną w pkt 4, obowiązujące przepisy prawa unijnego i polskiego oraz wymagania przepisów towarzystwa klasyfikacyjnego oraz inne rodzaje dokumentacji, jeżeli obowiązek ich wykonania wynika z obowiązujących przepisów – zaprojektowany statek musi spełniać aktualne wymagania polskich i unijnych przepisów obowiązujące na dzień przekazania statków dla zamawiającego ale jednocześnie opublikowane nie później niż do dnia składania ofert przetargowych.

3.2 Wykonawca zobowiązany jest wykonać opracowania i analizy oraz związane z nimi uzgodnienia niewskazane w opisie przedmiotu zamówienia, a wynikające z wymagań urzędów lub właściwych jednostek.

3.3 W trakcie wykonywania dokumentacji klasyfikacyjnej należy wykonać badania modelowe statku w zakresie dotyczącym badań oporowych kadłuba:

- a) na wodzie nieograniczonej,
- b) na wodzie o głębokości 1, 5 m.

3.4 Wykonawca zobowiązany jest uzyskać wszelkie wymagane przepisami uzgodnienia umożliwiające użytkowanie statków np. sanepid. PIP, zatwierdzenie dokumentacji każdego statku przez towarzystwo klasyfikacyjne, które będzie nadzorowało wykonywanie statków.

4. Charakterystyka statku.

4.1 Opis ogólny;

- a) statek pasażerski, jednokadłubowy, o napędzie mechanicznym,
- b) rejon pływania: wody śródlądowe rejon 3 - konstrukcja statku musi zapewniać bezpieczną eksploatację na akwenach o małej głębokości i różnym podłożu,
- c) długość całkowita statku nie większa niż 25 m,
- d) zanurzenie statku nie większe niż 0,70 m – przez zanurzenie statku należy rozumieć zanurzenie eksploatacyjne maksymalne przy obciążeniu zapewniającym 12 godzinną autonomiczność pływania, jest to odległość między płaszczyzną wodnicy konstrukcyjnej a najgłębiej zanurzonym stałym punktem kadłuba lub zespołu napędowego,
- e) wysokość części nierozbieralnej (przelotowa) statku nie większa niż 4 m od linii wodnej, uzyskana poprzez zastosowanie składanych masztów oraz relingów na pokładzie słonecznym,
- f) średnia prędkość statku minimum 18 km/godz. na wodzie nieograniczonej, spokojnej, przy sile wiatru do 3 stopni B,
- g) układ napędowy i sterowy - dwie jednostki napędowe na rufie statku oraz ster strumieniowy - wymagane jest zastosowanie dwóch osobnych układów napędowych, z których każdy składa się z silnika głównego, przekładni redukcyjnej, wału i śruby, smarowanie linii wału w obiegu zamkniętym - smarowanie w zależności od zastosowanego przez wykonawcę układu uszczelnień, układ napędowy i sterowy należy zaprojektować tak, aby sterowność statku umożliwiała żeglugę (cumowanie) w trudnych warunkach: wąskie przejścia, ostre zakręty, krótka keja do cumowania,
- h) na wysokości pokładu głównego platforma składana lub podnoszona umożliwiająca transport na statku 14 szt. rowerów,

- i) załoga 3 osoby – dopuszcza się załogę w mniejszej liczbie, jeżeli obowiązujące przepisy prawa - w zależności od przyjętych rozwiązań - dopuszczają taką możliwość,
- j) plan statku – pokład dolny, pokład główny, pokład słoneczny powyżej pokładu głównego,
- k) liczba pasażerów – nie mniej niż 92 osoby, w tym na pokładzie głównym 52 osoby i na pokładzie słonecznym 40 osób,
- l) zastosowane materiały do budowy kadłuba i nadbudówki – stal lub aluminium,
- m) statek przystosowane do żeglugi w porze nocnej oraz do żeglugi całorocznej z wyjątkiem sytuacji, gdy akweny będą zamknięte dla żeglugi,
- n) statek musi posiadać 12 godzinną autonomiczność pływania – musi być tak wykonany i wyposażony, aby nie trzeba było w trakcie 12 h ciągłej eksploatacji korzystać z zewnętrznego zaopatrzenia w paliwo i wodę oraz nie zdawać odpadów, przy czym należy zastosować zbiorniki o minimalnej pojemności: na paliwo – 2000 l, wodę – 4.000 l oraz ścieki – 4 000 l,
- o) statek wyposażony w system telewizji dozorowej składający się z następujących elementów:
 - kamera obrotowa na maszcie (ruch w pionie i poziomie w zakresie obejmującym cały pokład statku oraz najbliższe otoczenie) kolorowa, do pracy zarówno w dzień jak i w nocy, z zoomem optycznym 10x, sterowana z pulpitu sterowniczego,
 - kamera odpowiednia do stosowania w warunkach zwiększonej wilgotności i temperaturze powietrza w zakresie nie mniejszym niż - 10°C +30°C,
 - rejestrator z dyskiem twardym HDD min. 500 GB,
 - adapter do montażu na pionowym maszcie,
 - monitor o przekątnej od 9 do 11 cali zamontowany w sterówce,
 - klawiatura (kontroler) sterująca kamerą,
 - zasilacz do kamery, okablowanie.

5. Wybudowanie statków.

5.1 Statki będą jednostkami nowo wybudowanymi.

5.2 Statki należy wykonać z materiałów wykonawcy i za pomocą jego sprzętu.

5.3 Wykonawca zobowiązany jest do wybudowania dwóch statków zgodnie z zatwierdzoną przez towarzystwo klasyfikacyjne dokumentacją statku pod nadzorem towarzystwa klasyfikacyjnego, a w pozostałym zakresie w oparciu o uzgodnione z zamawiającym rozwiązania projektowe, w tym dotyczące jakości i kolorystyki materiałów, które będą użyte do budowy statków.

5.4 Zastosowane przez wykonawcę systemy, urządzenia i materiały muszą posiadać wymagane przez obowiązujące przepisy świadectwa (atesty) i certyfikaty.

5.5 Wykonawca jest zobowiązany opracować harmonogram budowy statków, który będzie stanowił załącznik do umowy.

5.6 Wykonawca zobowiązany jest zapewnić zamawiającemu możliwość bieżącego sprawdzania procesu budowy, w tym jakości zastosowanych materiałów.

6. Szkolenie.

6.1 Wykonawca zobowiązany jest do przeprowadzenia szkolenia załóg statków w zakresie ich obsługi z zademonstrowaniem wszystkich ich cech użytkowych. Szkolenie należy przeprowadzić przed protokolarnym odbiorem statków w miejscu ich stacjonowania – portach macierzystych Nowej Soli i Krośnie Odrzańskim.

7. Obowiązki wykonawcy.

7.1 Wykonawca zobowiązany jest dostarczyć statki do miejsca ich odbioru przez zamawiającego. Miejscem odbioru jednego statku jest nabrzeże w Nowej Soli, a drugiego statku nabrzeże w Krośnie Odrzańskim.

7. 2. Do obowiązków wykonawcy należy w odniesieniu do każdego statku:

- a) opracowanie dokumentacji zdawczej,
- b) opracowanie instrukcji obsługi mechanizmów i urządzeń statkowych,
- c) uzyskania świadectwa pomiarowego,

- d) uzyskanie świadectwa klasy,
- e) zatwierdzenie końcowej informacji o stateczności statków,
- f) opracowanie instrukcji bezpieczeństwa statków zatwierdzonej przez właściwego Dyrektora Urzędu Żeglugi Śródlądowej,
- g) uzyskanie świadectwa zdolności żeglugowej wydane przez właściwego Dyrektora Urzędu Żeglugi Śródlądowej,
- h) uzyskania dokumentów rejestracyjnych statków wydanych przez właściwego Dyrektora Urzędu Żeglugi Śródlądowej,
- i) uzyskanie Wspólnotowego Świadectwa Zdolności Żeglugowej,
- j) uzyskanie innych dokumentów wymaganych przepisami prawa, a niezbędnych do zarejestrowania i użytkowania statku,
- k) zapewnienie paliwa, oleju smarnego, wody słodkiej i innych materiałów eksploatacyjne niezbędnych do przeprowadzenia prób końcowych, dostarczenia statków do miejsca ich odbioru i przeszkolenia załóg.

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 20.4.2012. Completion 30.6.2013

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Wykonawca jest zobowiązany do wniesienia wadium w wysokości 100 000 PLN (słownie: sto tysięcy złotych).

Wykonawca zobowiązany jest zabezpieczyć ofertę wadium na cały okres związania ofertą.

Wadium może być wnoszone w jednej lub kilku następujących formach wybranych przez wykonawcę:

- a) pieniądzu,
- b) poręczeniach bankowych lub poręczeniach spółdzielczej kasy oszczędnościowo – kredytowej z tym, że poręczenie kasy jest zawsze poręczeniem pieniężnym,
- c) gwarancjach bankowych,
- d) gwarancjach ubezpieczeniowych,
- e) poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6 b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9.11.2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz. U. nr 109, poz. 1158 z późn. zm.).

Uwaga.

W przypadku składania przez wykonawcę wadium w formie gwarancji, gwarancja powinna być sporządzona zgodnie z obowiązującym prawem i winna zawierać następujące elementy:

- 1) nazwa dającego zlecenie udzielenia gwarancji (wykonawcy), beneficjenta gwarancji (zamawiającego), gwaranta (banku lub instytucji ubezpieczeniowej udzielających gwarancji) oraz wskazanie ich siedzib,
- 2) określenie wierzytelności, która ma być zabezpieczona gwarancją,
- 3) kwotę gwarancji,
- 4) termin ważności gwarancji,

5) zobowiązanie gwaranta do zapłacenia kwoty gwarancji na pierwsze pisemne żądanie zamawiającego w przypadkach określonych w art.46 ust. 4a i 5 ustawy Prawo zamówień publicznych.

5.3. Wadium musi być wniesione do dnia 28.3.2012 r. do godz. 10:00.

Wadium wnoszone w pieniądzu należy wpłacić przelewem na konto zamawiającego w BGŻ S. A. Oddział Operacyjny w Nowej Soli nr 85 2030 0045 1110 0000 0221 8420 z dopiskiem „wadium – budowa statków”.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Wykonawcy mogą wspólnie ubiegać się o udzielenie zamówienia, po ustanowieniu pełnomocnika do reprezentowania ich w niniejszym postępowaniu albo do reprezentowania w tym postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie tego zamówienia publicznego.

Pełnomocnictwo należy załączyć do oferty w oryginale lub notarialnie poświadczonej kopii.

W przypadku wyboru oferty, wykonawcy składający ofertę wspólną są zobowiązani przedstawić zamawiającemu umowę, zawierającą, co najmniej:

- a) zobowiązanie do realizacji wspólnego przedsięwzięcia gospodarczego obejmującego swoim zakresem realizację przedmiotu zamówienia,
- b) czas obowiązywania umowy, który nie może być krótszy, niż okres obejmujący realizację zamówienia oraz czas trwania gwarancji jakości i rękojmi za wady,
- c) określenie zakresu działania poszczególnych stron umowy,
- d) wskazanie pełnomocnika uprawnionego do reprezentowania wykonawców składających ofertę wspólną.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy spełniają warunki, o których mowa w art. 22 ust. 1 ustawy Pzp dotyczące:

- a) posiadania uprawnień do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania,
- b) posiadania wiedzy i doświadczenia,
- c) dysponowania odpowiednim potencjałem technicznym oraz osobami zdolnymi do wykonania zamówienia,
- d) sytuacji ekonomicznej i finansowej; oraz nie podlegają wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 24 ust. 1 i ust. 2 ustawy Pzp. W celu wykazania spełnienia przez wykonawcę warunków udziału w postępowaniu należy przedłożyć oświadczenie o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu, o których mowa w art. 22 ust. 1 ustawy Pzp. W celu wykazania braku podstaw do wykluczenia z postępowania na podstawie art. 24 ust. 1 ustawy Prawo zamówień publicznych, należy przedłożyć:

- 1) oświadczenie wykonawcy o braku podstaw do wykluczenia z postępowania o udzielenie zamówienia publicznego w okolicznościach, o których mowa w art. 24 ust. 1 ustawy Pzp,
- 2) aktualny odpis z właściwego rejestru, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru, wystawiony nie wcześniej, niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert, a w stosunku do osób fizycznych oświadczenie w zakresie art. 24 ust. 1 pkt 2 ustawy Pzp,

3) aktualne zaświadczenie właściwego naczelnika Urzędu Skarbowego potwierdzającego, że wykonawca nie zalega z opłacaniem podatków lub zaświadczenie, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert,

4) aktualne zaświadczenie właściwego oddziału Zakładu Ubezpieczeń Społecznych lub Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego potwierdzającego, że wykonawca nie zalega z opłacaniem składek na ubezpieczenie zdrowotne i społeczne, lub potwierdzenie, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu - wystawione nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert,

5) aktualną informację z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4-8 ustawy Pzp, wystawiona nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert. Jeżeli, w przypadku wykonawcy mającego siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, osoby, o których mowa w art. 24 ust. 1 pkt 5 – 8 ustawy, mają miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, wykonawca składa w odniesieniu do nich zaświadczenie właściwego organu sądowego albo administracyjnego miejsca zamieszkania dotyczące niekaralności tych osób w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 5 – 8 ustawy pzp, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert, z tym, że w przypadku, gdy w miejscu zamieszkania tych osób nie wydaje się takich zaświadczeń - zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed notariuszem, właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio miejsca zamieszkania tych osób.

6) aktualną informację z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 9 ustawy Pzp, wystawiona nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert. Jeżeli wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast dokumentów, o których mowa w pkt 2, 3, 4, 5 i 6 składa dokument lub dokumenty wystawione w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające odpowiednio, że:

- a) nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszono upadłości,
- b) nie zalega z uiszczaniem podatków, opłat składek na ubezpieczenie społeczne i zdrowotne albo, że uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu,
- c) nie orzeczono wobec niego zakazu ubiegania się o zamówienie,
- d) zaświadczenie właściwego organu sądowego albo administracyjnego miejsca zamieszkania albo zamieszkania osoby, której dokumenty dotyczą, w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 4-8 ustawy Pzp, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert.

Dokument, o którym mowa w lit. a, lit. c, lit. d powinien być wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert.

Dokument, o którym mowa w lit. b powinien być wystawiony nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert.

Jeżeli w miejscu zamieszkania osoby lub w kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania nie wydaje się dokumentów, o których mowa w pkt 2, 3, 4, 5 i 6, zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed notariuszem, właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio miejsca zamieszkania osoby lub kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania. Zapisy dotyczące terminów wystawienia dokumentów o których mowa w lit. a, b, c i d stosuje się odpowiednio.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Zamawiający uzna powyższy warunek za spełniony, jeżeli wykonawca wykaże, że posiada środki finansowe i/lub zdolność kredytową w wysokości co najmniej 3 mln PLN. W przypadku złożenia przez wykonawców dokumentów zawierających dane w innych walutach, waluty te będą przeliczane przez zamawiającego na PLN wg średniego kursu ogłoszonego przez Narodowy Bank Polski w dniu publikacji ogłoszenia o zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej. W przypadku gdy, publikacja ogłoszenia o zamówieniu przypadnie na dzień, w którym Narodowy Bank Polski nie ogłosił średniego kursu, waluty te będą przeliczane przez zamawiającego na PLN wg ostatniego średniego kursu ogłoszonego przez Narodowy Bank Polski obowiązującego przed dniem publikacji ogłoszenia o zamówieniu.

W celu wykazania spełniania przez wykonawcę warunku należy przedłożyć:

1) informacja banku lub Spółdzielczej Kasy Oszczędnościowo-Kredytowej, w których wykonawca posiada rachunek, potwierdzająca wysokość posiadanych środków finansowych lub zdolność kredytową wykonawcy, wystawiona nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert. Z informacji tej musi jednoznacznie wynikać, że na koncie wykonawcy znajduje się wymagana kwota, bądź jej równowartość w walucie obcej lub też jednoznaczne zobowiązanie banku, że w przypadku wyboru oferty wykonawcy bank udzieli mu kredytu do w/w wysokości.

Wykonawca może polegać na zdolnościach finansowych innych podmiotów, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nimi stosunków. Wykonawca w takiej sytuacji zobowiązany jest udowodnić zamawiającemu, iż będzie dysponował zasobami niezbędnymi do realizacji zamówienia, w szczególności przedstawiając w tym celu pisemne zobowiązanie tych podmiotów do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na okres korzystania z nich przy wykonaniu zamówienia.

Wykonawca powołujący się przy wykazywaniu spełnienia warunków udziału w postępowaniu na zdolność finansową innych podmiotów, przedkłada informację banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo - kredytowej, dotyczącą podmiotu, z którego zdolności finansowej korzysta na podstawie art. 26 ust. 2b ustawy, potwierdzającą wysokość posiadanych przez ten podmiot środków finansowych lub jego zdolność kredytową, wystawioną nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Zamawiający uzna powyższy warunek za spełniony, jeżeli wykonawca wykaże, że w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy, to w tym okresie, wykonał z należytą starannością co najmniej jeden statek o wartości nie mniejszej niż 2 mln PLN. W przypadku złożenia przez wykonawców dokumentów zawierających dane w innych walutach, waluty te będą przeliczane przez zamawiającego na PLN wg średniego kursu ogłoszonego przez Narodowy Bank Polski w dniu publikacji ogłoszenia o zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej. W przypadku gdy, publikacja ogłoszenia o zamówieniu przypadnie na dzień, w którym Narodowy Bank Polski nie ogłosił średniego kursu, waluty te będą przeliczane przez zamawiającego na PLN wg ostatniego średniego kursu ogłoszonego przez Narodowy Bank Polski obowiązującego przed dniem publikacji ogłoszenia o zamówieniu.

W celu wykazania spełniania przez wykonawcę warunku udziału w postępowaniu należy przedłożyć:

7.12. Wykaz wykonanych dostaw w zakresie niezbędnym do wykazania spełniania warunku wiedzy i doświadczenia w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, z podaniem ich wartości,

przedmiotu, dat wykonania i odbiorców, oraz dokumenty potwierdzające, że te dostawy zostały wykonane należycie.

Wykonawca może polegać na wiedzy i doświadczeniu innych podmiotów, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nimi stosunków. Wykonawca w takiej sytuacji zobowiązany jest udowodnić zamawiającemu, iż będzie dysponował zasobami niezbędnymi do realizacji zamówienia, w szczególności przedstawiając w tym celu pisemne zobowiązanie tych podmiotów do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na okres korzystania z nich przy wykonaniu zamówienia - należy złożyć w formie oryginału.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

ZP.272.4.2012

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 28.3.2012 - 10:00

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

28.3.2012 - 10:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6.

Languages in which tenders or requests to participate may be submitted
Polish.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender
Duration in days: 60 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 28.3.2012 - 10:30

Place:

Sala konferencyjna Urzędu Miejskiego w Nowej Soli, ul. M.J. Piłsudskiego 12.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej (Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego) w ramach Programu Operacyjnego Współpracy Transgranicznej Polska (województwo Lubuskie) – Brandenburgia 2007-2013 „Pokonywać granice poprzez wspólne inwestowanie w przyszłość”.

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587702

Fax: +48 224587700

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: 1. Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 27 ust. 2 ustawy Pzp albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób.

2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu oraz postanowień Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia na stronie internetowej.

3. Odwołanie wobec czynności innych niż określone w pkt 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
Telephone: +48 224587777
Fax: +48 224587700
Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

16.2.2012